

**France-Colmar: Repair and maintenance services of firefighting equipment**

OJ S 251/2023 29/12/2023

Contract award notice

Services

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: hôpitaux Civils de Colmar

Postal address: 39 avenue de la Liberté

Town: Colmar

NUTS code: FRF12 Haut-Rhin

Postal code: 68024

Country: France

Contact person: M. le directeur

E-mail: [sdm@ch-colmar.fr](mailto:sdm@ch-colmar.fr)

Telephone: +33 389124000

**Internet address(es):**Main address: <http://www.ch-colmar.fr>Address of the buyer profile: <https://www.marches-securises.fr>**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Health

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

maintenance des systèmes de sécurité incendie

**II.1.2. Main CPV code**

50413200 Repair and maintenance services of firefighting equipment

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

la consultation est instruite sous forme d'un Appel d'offres Ouvert au sens des articles R2121-1 à R2121-9, R2124-2, R2131-16 et R2161-2 à R2161-5 du Code de la Commande Publique. Le marché est conclu pour une première période d'un an à partir du 1er janvier 2024 au 31 décembre 2024, renouvelable 3 fois par période d'une année par reconduction tacite, sans excéder la date du 31 décembre 2027. Les quantités indicatives sont précisées dans la DPGF, annexe 1 à l'acte d'engagement, afférente à chaque lot

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

#### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 249 770,00 EUR

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

maintenance des systèmes de sécurité incendie - matériel SIEMENS  
Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

50413200 Repair and maintenance services of firefighting equipment

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FRF12 Haut-Rhin  
Main site or place of performance: hôpitaux Civils de Colmar

#### **II.2.4. Description of the procurement**

maintenance des systèmes de sécurité incendie - matériel SIEMENS

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

maintenance des systèmes de sécurité incendie - matériel CHUBB  
Lot No: 2

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

50413200 Repair and maintenance services of firefighting equipment

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FRF12 Haut-Rhin  
Main site or place of performance: hôpitaux Civils de Colmar

#### **II.2.4. Description of the procurement**

maintenance des systèmes de sécurité incendie - matériel CHUBB

#### **II.2.5. Award criteria**

Price

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13.**

## Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### II.2.14. Additional information

#### Section IV: Procedure

---

##### IV.1. Description

###### IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

###### IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

###### IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

##### IV.2. Administrative information

###### IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 193-600107](#)

###### IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

###### IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

#### Section V: Award of contract

---

**Lot No: 1**

**Title:**

24a034 Maintenance des systèmes de sécurité incendie - matériel SIEMENS

A contract/lot is awarded: yes

##### V.2. Award of contract

###### V.2.1. Date of conclusion of the contract

12/12/2023

###### V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

###### V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: siemens sas

Postal address: 6 rue Eugénie Brazier

Town: Illkirch Graffenstaden

NUTS code: FRF11 Bas-Rhin

Postal code: 67400

Country: France

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 239 500,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 2**

**Title:**

24a035 Maintenance des systèmes de sécurité incendie - matériel CHUBB

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

12/12/2023

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: chubb

Postal address: rue du Pont du Péage

Town: Geispolsheim

NUTS code: FRF11 Bas-Rhin

Postal code: 67188

Country: France

The contractor is an SME: no

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Total value of the contract/lot: 10 220,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting****Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information**

les montants indiqués sont annuels.Critères de choix:- la valeur technique : 60%- l'Offre financière : 40%

**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: tribunal administratif de Strasbourg

Postal address: 31, avenue de la Paix Bp51038

Town: Strasbourg Cedex

Postal code: 67070

Country: France

E-mail: [greffe.ta-strasbourg@juradm.fr](mailto:greffe.ta-strasbourg@juradm.fr)

Telephone: +33 388212323

Fax: +33 388364466

Internet address: <http://strasbourg.tribunal-administratif.fr/>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

27/12/2023